

ZMLUVA O DIELO Č. 24110110053_004

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. (Obchodného zákonníka)
v znení neskorších zmien a doplnkov (ďalej v texte len „Zmluva“)

ČI. I. ZMLUVNÉ STRANY

1.1 Objednávateľ:

Obchodné meno: Vodárenská spoločnosť Ružomberok, a.s.
Sídlo: Pri Váhu 6, 034 06 Ružomberok
Právna forma: akciová spoločnosť
IČO: 36 672 271
DRČ: 2022239043
IČ DPH: SK 2022239043
Zápis v OR: Okresný súd Žilina, Oddiel: Sa, vložka číslo: 10545/L.
Bankové spojenie: DEXIA BANKA Slovensko, a.s.
Číslo účtu: 8339284002/5600
Telefón: + 421 (0) 44 433 16 21 - 22
Fax: + 421 (0) 44 432 24 72
za ktorého konajú: JUDr. Juraj Čech – predseda predstavenstva
Ing. Martin Motyka - člen predstavenstva

(ďalej len „Objednávateľ“)

1.2 Zhotoviteľ:

Obchodné meno: Poyry Environment a. s., organizačná zložka
So sídlom: Jesenského 3175, 911 01 Trenčín
Právna forma: organizačná zložka
IČO: 37 916 408
DRČ: 2021 308 355
IČ DPH: SK 2021 308 355
Zápis v OR: 28. 11. 2003
Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia
Číslo účtu: 1431023006/1111
Telefón: 032/6522 600
Fax: 032/6522 610
za ktorého konajú : Ing. Ivan Kostelný – vedúci organizačnej zložky

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

ČI. II. VÝCHODISKOVÉ PODKLADY A ÚDAJE

2.1 Podkladom pre uzavretie tejto Zmluvy je

- 2.1.1 „Výzva na predkladanie ponúk“ a Súťažné podklady na predmet zákazky „Spracovanie a dodanie realizačného projektu stavby s názvom „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“ (ďalej len „tieto SP“).
- 2.1.2 Ponuka Zhotoviteľa predložená v rámci verejnej súťaže podprahovej zákazky na predmet zákazky „Spracovanie a dodanie realizačného projektu stavby „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“ (ďalej len „Ponuka“).
- 2.1.3 Súťažné podklady na predmet zákazky: „Zhotovenie stavby „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“.
- 2.1.4 Projekt stavby prikladaný k žiadosti o vydanie stavebného povolenia overený stavebným úradom v rozsahu projektovej dokumentácie priloženej k Žiadosti o poskytnutie nenávratných finančných prostriedkov z Kohézneho fondu a Štátneho rozpočtu v rámci Operačného programu Životné prostredie (ďalej len „DSP“).

2.2 Východiskové údaje:

- 2.2.1 Názov stavby: Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV,
- 2.2.2 Kód ITMS: 24110110053
- 2.2.3 Miesto stavby: katastre obcí Hubová, Ľubochňa, Švošov a Stankovany
- 2.2.4 Stavebník: Objednávateľ
- 2.2.5 Zhotoviteľ stavby: bude vybratý verejným obstarávaním
- 2.2.6 Plánovaná lehota výstavby: 730 dní
- 2.2.7 Plánovaný termín začatia realizácie stavby: jún 2011
- 2.2.8 Financovanie predmetu plnenia tejto Zmluvy: z Kohézneho fondu, Štátneho rozpočtu a z prostriedkov Objednávateľa
- 2.2.9 Oprávnené náklady na realizáciu nových stavieb podľa NFP: 15 879 216,00.- EUR,

ČI. III. PREDMET PLNENIA

Predmetom plnenia tejto zmluvy je:

3.1 Spracovanie a dodanie realizačného projektu na uskutočňovanie realizácie stavby s názvom „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“ (ďalej len „Stavba“).

3.1.1 Rozsah, objektová sústava Stavby - stavebné objekty (ďalej len „SO“) a prevádzkové súbory (ďalej len „PS“) a fakturačné celky sú špecifikované v prílohe číslo 1. tejto Zmluvy označenej ako „Špecifikácia predmetu zmluvy“ (ďalej len „Príloha č.1“). Technické špecifikácie a výkresová časť SO a PS Stavby sú podrobne vymedzené v Súťažných podkladoch na predmet zákazky: „Zhotovenie stavby „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“, ktoré Zhotoviteľ prevzal spolu s ostatnými súťažnými podkladmi ako „Prílohu č. 3 – CD“ obsahujúci: Textovú časť - technické špecifikácie a výkresová časť zo súťažných podkladov na predmet zákazky: „Zhotovenie stavby „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“

3.1.2 Realizačný projekt bude primerane obsahovať náležitosti podľa Prílohy č. 4 aktuálneho Sadzobníka pre navrhovanie ponukových cien projektových prác a inžinierskej činnosti, ktorý vydáva UNIKA (ďalej len „Sadzobník“) bez časti A, B, C a F. Súčasťou realizačného projektu Stavby budú projekty dočasného dopravného značenia odsúhlasené príslušným dopravným inšpektorátom (ďalej len „RPS“).

3.1.3 Prerokovanie pracovnej verzie počas spracovávania RPS a zapracovanie pripomienok Objednávateľa alebo ním menovaným Stavebným dozorom Stavby.

3.1.4 Zabezpečenie úplnej kompletizácie RPS v rozsahu podľa Prílohy č. 1 tejto Zmluvy.

3.2 Technická asistencia:

3.2.1 Technická asistencia počas uskutočňovania realizácie Stavby, v rozsahu podľa požiadaviek vyvolaných výstavbou a na základe výzvy Objednávateľa alebo ním menovaným Stavebným dozorom Stavby. Na účely tejto Zmluvy, technickou asistenciou sa rozumie poskytovanie prípadných vysvetlení, doplnení k spracovanému, odovzdanému a prevzatému RPS, posudzovanie a spracovanie realizačnej dokumentácie zmien a odchýlok počas realizácie stavby, účasť na odovzdávaní staveniska zhotoviteľovi Stavby, na operatívnych poradách vedenia Stavby, na komplexnom vyskúšaní a na odovzdávaní a prevzatí Stavby alebo jej časti. Technická asistencia bude v rozsahu **120 osobodní**, vykonávaná v mieste stavby. Súčasťou bude spracovanie „Štvrťročných výkazov prác“ potvrdený projektovým manažérom stavby.

3.3 Zhotoviteľ vypracuje predmet plnenia vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.

Čl. IV. ČAS PLNENIA

- 4.1 Zhotoviteľ bude spracovávať a Objednávateľovi odovzdávať RPS po častiach a v lehotách podľa písomného oznámenia Objednávateľa na odovzdanie jednotlivých fakturačných celkov RPS (ďalej len „Oznámenie“) Zhotoviteľovi. Pre účely tejto Zmluvy, fakturačným celkom RPS sa rozumie realizačná projektová dokumentácia potrebná na uskutočňovanie realizácie stavby alebo na uskutočňovanie realizácie ich funkčných častí špecifikovaných v Prílohe č. 1.
- 4.2 Oznámenie Objednávateľa bude obsahovať najmä zoznam fakturačných celkov RPS podľa Prílohy č. 1 a lehoty na ich odovzdanie Objednávateľovi podľa bodu 4.6 tohto Čl. Rozhodujúcim podkladom Objednávateľa pre spracovanie Oznámenia bude harmonogram prác predložený úspešným uchádzačom na zhotoviteľa Stavby.
- 4.3 Zhotoviteľ bude Objednávateľovi na kontrolu predkladať jednotlivé fakturačné celky RPS v 2-och vyhotoveniach vždy v lehote najneskôr 5 pracovných dní pred dňom odovzdania týchto fakturačných celkov RPS podľa Oznámenia. Objednávateľ bude Zhotoviteľovi svoje stanovisko k RPS predkladať po ich odsúhlasení ním menovaným Stavebným dozorom Stavby, v lehote 2 pracovné dni pred dňom odovzdania fakturačného celku RPS podľa Oznámenia.
- 4.4 Objednávateľom odsúhlasené fakturačné celky RPS Zhotoviteľ bude odovzdávať a Objednávateľ preberať vždy v počte 6 pare v tlačenej (analogovej) forme a 1x v digitálnej forme na technickom nosiči (CD/DVD). K odsúhlaseným fakturačným celkom bude vydaný „Protokol o odsúhlasení RPS“ (alebo jej fakturačného celku) potvrdený objednávatelom, stavebným dozorom a projektovým manažérom.

Digitálnou formou sa rozumie: nosič (CD/DVD) poskytujúci údaje v elektronickej forme. Textová a tabuľková časť dokumentácie bude v nezamknutom textovom/tabuľkovom formáte *.doc, *.txt, *.xls. Výkresová časť bude v nezamknutom editovateľnom formáte *.dgn alebo *.dwg. Všetky tieto dokumenty (textová a výkresová časť) budú tiež vo formáte *.pdf, *.dwf. Texty a výkresy v tomto formáte budú totožné s tlačенou verziou.

- 4.5 Zhotoviteľ sa zaväzuje v lehote najneskôršie do 30 dní odo dňa nadobudnutia platnosti tejto Zmluvy spracovať a Objednávateľovi odovzdať nasledovné fakturačné celky:

Fakturačný celok č. 1.	SO 01 Kanalizácia obce Stankovany, PS 01 Čerpace stanice Stankovany
Fakturačný celok č. 2.	SO 02 Kanalizácia obce Ľubochňa, PS 02 Čerpace stanice Ľubochňa

Ostatné fakturačné celky budú dodané v zmysle oznámenia (bod 4.1 a 4.2)

- 4.6 Zhotoviteľ zmluvný záväzok bude plniť postupne, riadnym a včasným spracovaním a dodaním Objednávateľom odsúhlasených jednotlivých častí RPS a ich odovzdaním Objednávateľovi. Odovzdaním sa rozumie odovzdanie jednotlivých častí RPS špecifikovaných v tejto Zmluve a v Oznámení Objednávateľovi v jeho sídle, ktorý po odkontrolovaní úplnosti podľa bodu 4.4 potvrdí prevzatie (ďalej len „Prevzatie“) a vydá „Protokol o odsúhlasení RPS“ potvrdený objednávatelom, stavebným dozorom a projektovým manažérom.
- 4.7 Zhotoviteľ si zmluvný záväzok splní riadnym a včasným odovzdaním a Prevzatím všetkých fakturačných celkov RPS špecifikovaných v tejto Zmluve a v Oznámení Objednávateľovi v jeho sídle v počte 6 pare v tlačenej (analogovej) forme a 2x v digitálnej forme.
- 4.8 Objednávateľ sa zaväzuje dokončené a Prevzaté fakturačné celky RPS prevziať a Zhotoviteľovi za ich zhotovenie a dodanie zaplatiť cenu dohodnutú v čl. V. tejto Zmluvy.

ČI. V. CENA

5.1 Zmluvná cena je stanovená dohodou zmluvných strán ako súčet zmluvných cien za spracovanie, dodanie a odovzdanie jednotlivých fakturačných celkov RPS.

Cena bez DPH 57 300 EUR
DPH 11 460 EUR
Cena vrátane DPH 68 760 EUR
Slovom: šesťdesiatosemtisíc sedemstošesťdesiat

5.2 Špecifikácia cien jednotlivých Fakturačných celkov.

Fakturačný celok č.:	Názov fakturačného celku:	Cena bez DPH v EUR	DPH v EUR	Cena s DPH v EUR
1.	SO 01 Kanalizácia obce Stankovany PS 01 Čerpace stanice Stankovany	4800	960	5760
2.	SO 02 Kanalizácia obce L'ubochňa PS 02 Čerpace stanice L'ubochňa	6300	1260	7560
3.	SO 03 Kanalizácia obce Hubová PS 03 Čerpace stanice Hubová	5900	1180	7080
4.	SO 04 Kanalizácia obce Švošov PS 04 Čerpace stanice Švošov	5300	1060	6350
5.	SO 05 Spoločná ČOV Stankovany – Rojkov PS 05 Spoločná ČOV Stankovany – Rojkov	29000	5800	34800
6.	Technická asistencia (celkom podľa bodu 6.e)	6000	1200	7200
Fakturačné celky spolu		57300	11460	68760

Stanovené zmluvné ceny pre platové sadzby v rámci technickej asistencie

Expert	Špecializácia experta	Počet dní	Sadzba za človekoden bez DPH v EUR	Cena celkom bez DPH v EUR
6.a.	Projektant	113	50	5650
6.b.	Statik	2	50	100
6.c.	Geológ	2	50	100
6.d.	Geodet	3	50	150
6.e.	Spolu:	120	50	6000

- 5.3 V cenách Fakturačných celkov sú zahrnuté všetky potrebné služby a výkony Zhotoviteľa súvisiace so zhotovením, Prevzatím a odstránením prípadných väd ako aj služby potrebné na geodetické domeranie územia projektovo riešeného v jednotlivých fakturačných celkoch RPS.

ČI. VI. PLATOBNÉ PODMIENKY

- 6.1 Objednávateľ neposkytuje Zhotoviteľovi zálohu.
- 6.2 Cenu uhradí Objednávateľ Zhotoviteľovi na základe Zhotoviteľom vyhotovených a predložených daňových dokladov (faktúr) po Prevzatí Fakturačných celkov Objednávateľom. Prílohou k faktúre bude fotokópia potvrdenia o Prevzatí podpísaná Objednávateľom alebo ním povereným zástupcom, projektovým manažérom stavby.
- 6.3 Zhotoviteľ vyhotoví a predloží Objednávateľovi na zaplatenie faktúry v nasledovných sumách podľa týchto podmienok:
- 6.3.1 Po Prevzatí Fakturačného celku Objednávateľom vo výške 90 % z ceny.
 - 6.3.2 Po vydaní Preberacieho protokolu Stavby Stavebným dozorom vo výške 10 % z ceny každého Fakturačného celku
 - 6.3.3 Fakturačný celok č. 6 Technická asistencia bude fakturovaný na základe skutočne vykonaných prác za človekoden raz štvrťročne (na základe odsúhlaseného štvrťročného výkazu prác),
- 6.4 Faktúry budú vyhotovené a predložené Objednávateľovi v šiestich origináloch v slovenskom jazyku a budú obsahovať náležitosti podľa platných právnych predpisov Slovenskej republiky a požiadaviek objednávateľa a tejto zmluvy. Zároveň budú obsahovať:
- Pre fakturačné celky č. 1 až 5. (SO + PS): Protokol o odsúhlasení RPS,
 - Pre fakturačný celok č. 6 (Technická asistencia): odsúhlasený „Štvrťročný výkaz prác“ za technickú asistenciu,
- 6.5 V prípade, že faktúra resp. podporné dokumenty nebudú obsahovať náležitosti uvedené v tejto Zmluve alebo nebudú predložené vôbec, Objednávateľ je oprávnený vrátiť ju Zhotoviteľovi na doplnenie. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dorúčením opravenej faktúry Objednávateľovi.
- 6.6 Splatnosť daňových dokladov (faktúr) je dohodnutá na 30 dní odo dňa ich doručenia Objednávateľovi.

ČL. VII. ZÁRUČNÁ DOBA – ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

- 7.1 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet tejto Zmluvy je zhotovený podľa podmienok Zmluvy a že počas záručnej doby bude mať vlastnosti (projektované technické parametre) dohodnuté v tejto Zmluve.
- 7.2 Zhotoviteľ zodpovedá za vady RPS, ktoré sú v čase ich Prevzatia Objednávateľom. Za vady, ktoré sa prejavili po Prevzatí RPS alebo jeho časti zodpovedá Zhotoviteľ iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností podľa tejto Zmluvy.
- 7.3 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady RPS alebo jeho časti, ktoré boli spôsobené použitím podkladov poskytnutých Objednávateľom a Zhotoviteľ ani pri vynaložení všetkej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť, alebo na ne upozornil Objednávateľa a ten na ich použití trval.

Záručná doba je 5 rokov a začína plynúť odo dňa podľa článku 4.6.

- 7.4 Zmluvné strany sa dohodli pre prípad vady na RPS alebo jeho časti, že počas záručnej doby má Objednávateľ právo požadovať a Zhotoviteľ povinnosť bezodplatne odstrániť vady.

7.5 Zhotoviteľ sa zaväzuje odstrániť vady na RPS alebo jeho časti do 10-ich dní odo dňa oprávnenej reklamácie uplatnenej Objednávateľom.

7.6 Objednávateľ sa zaväzuje, že prípadnú reklamáciu vady RPS alebo jeho časti uplatní bezodkladne po jej zistení písomnou formou do rúk oprávneného zástupcu Zhotoviteľa podľa čl. I. tejto Zmluvy, ak v tejto Zmluve nie je uvedené inak. Lehota podľa bodu 7.6 začne plynúť dňom doručenia písomnej reklamácie Zhotoviteľovi.

ČI. VIII. ZMLUVNÉ POKUTY

8.1 Ak Zhotoviteľ nesplní podmienky na Prevzatie v lehote podľa bodu 4.5 Zmluvy, Objednávateľ je oprávnený od neho požadovať úhradu zmluvnej pokuty vo výške 5 % z ceny Fakturačných celkov č. 1 a č. 2,

8.2 Ak Zhotoviteľ nesplní podmienky na Prevzatie Fakturačného celku v lehote podľa Oznámenia, Objednávateľ je oprávnený od neho požadovať úhradu zmluvnej pokuty vo výške 0,03 % z ceny Fakturačného celku za každý i začatý deň omeškania.

8.3 Ak Zhotoviteľ nesplní podmienky na Prevzatie ktoréhokoľvek Fakturačného celku v lehote podľa Oznámenia a toto nesplnenie bude mať vplyv na predĺženie lehoty (chybná dokumentácia) na uskutočňovanie realizácie Stavby, a tohto nesplnenia vzniknú objednávatelovi zmluvné nároky na náhradu oprávnených nákladov a ušlého zisku je objednávatel oprávnený od neho požadovať úhradu zmluvnej pokuty do výšky preukázaných nákladov vyvolaných oneskoreným odovzdaním výstupov.

8.4 Ak Zhotoviteľ spôsobí v dodanej RPS vady/chyby a tieto vady/chyby budú mať vplyv na uskutočňovanie realizácie Stavby, a z týchto väd/chýb vzniknú objednávatelovi zmluvné nároky na náhradu oprávnených nákladov a ušlého zisku je objednávatel oprávnený od neho požadovať úhradu zmluvnej pokuty do výšky preukázaných nákladov vyvolaných chybami a vadami vo výstupoch.

8.5 Pre prípady ustanovení Zmluvy v bodoch 8.1, 8.2 a 8.3 tohto Čl., po dobu omeškania Objednávateľa s poskytnutím spolupôsobenia podľa Čl. IX. Zmluvy, Zhotoviteľ nie je v omeškani so splnením svojho záväzku podľa Oznámenia.

8.6 Ak počas uskutočňovania realizácie na Prevzatí Fakturačnom celku Zhotoviteľ neodstráni prípadné vady v lehote do 5-ich dní odo dňa písomného oznámenia Objednávateľom, Objednávateľ je oprávnený od neho požadovať úhradu zmluvnej pokuty vo výške 0,01 % z ceny tohto Fakturačného celku za každý i začatý deň omeškania. Uplatnením tohto ustanovenia Zmluvy, Objednávateľovi nezaniká právo na zmluvnú pokutu ak nastanú okolnosti podľa ustanovenia v bode 8.2 Zmluvy.

8.7 Ak Zhotoviteľ neodstráni prípadné vady počas záručnej doby v lehote podľa bodu 7.5, Objednávateľ je oprávnený od neho požadovať úhradu zmluvnej pokuty vo výške 0,01 % z ceny uvedenej v bode 5.1 Zmluvy za každú vadu a za každý deň omeškania.

8.8 Ak Objednávateľ neuhradí faktúru v dobe jej splatnosti, Zhotoviteľ je oprávnený požadovať od neho úhradu úroku z omeškania vo výške 0,01 % z fakturovanej sumy za každý i začatý deň omeškania.

ČI. IX. SPOLUPÔSOBENIE A PODKLADY OBJEDNÁVATEĽA

9.1 Zhotoviteľ vypracuje a odovzdá RPS v súlade s podmienkami tejto Zmluvy podľa podkladov Objednávateľa.

9.1.1 Objednávateľ v rámci týchto SP odovzdáva a Zhotoviteľ preberá časť Súťažných podkladov na predmet zákazky: „Zhotovenie stavby „Hubová, Lubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“ v rozsahu:

- ZVÄZOK 3, TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE (textová časť; Časti 1, 2, 3, 4 a 5)
- VÝKRESY spolu s časťou A. Súhrnná technická správa, B. Súhrnná technická správa a C. Prehľadná celková situácia
- Stavebné povolenie číslo ŠVS – 2009/00788-22 zo dňa 01.06.2009

Všetky podklady sú odovzdávané vo formáte pdf na CD nosiči bez programového vybavenia, ktoré Zhotoviteľ prevzal spolu s ostatnými súťažnými podkladmi ako Prílohu č. 3 súťažných podkladov.

9.1.2 Objednávateľ v lehote do 7-ich dní odo dňa písomnej žiadosti predloženej Zhotoviteľom odovzdá Zhotoviteľovi na CD nosiči bez programového vybavenia

- DSP, formát pdf,
- Doklady ktoré sú súčasťou Súťažných podkladov na predmet zákazky: „Zhotovenie stavby „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“ , formát pdf,
- Geologický prieskum, formát pdf,
- Geodetické zameranie (formát dwg resp. dgn),
- Výkaz výmer ktoré sú súčasťou Súťažných podkladov na predmet zákazky: „Zhotovenie stavby „Hubová, Ľubochňa, Švošov - kanalizácia a ČOV“ (formát excel),

9.2 Objednávateľ sa zaväzuje v Oznámení na predkladanie jednotlivých častí RPS uviesť lehotu v ktorej Zhotoviteľovi odovzdá všetky potrebné údaje o materiáloch a zariadeniach, ktoré sú pre Zhotoviteľa potrebné k spracovaniu strojnotechnologickej a elektrotechnickej časti RPS.

ČI. X. OSOBITNÉ USTANOVENIA

10.1 Zmluvné strany sa dohodli, že ak jedna zmluvná strana podstatne poruší zmluvné povinnosti dohodnuté v tejto zmluve, druhá zmluvná strana má právo odstúpiť od tejto Zmluvy. Odstúpenie sa oznamuje doporučeným listom s účinkom dňom doručenia listu.

10.2 Za podstatné porušenie tejto Zmluvy zo strany Zhotoviteľa sa považuje

- a) nesplnenie podmienok na Prevzatie ktorejkoľvek častí RPS v lehote podľa Oznámenia, ak toto nesplnenie bude mať preukázateľný vplyv na prerušenie prác na uskutočňovaní realizácie Stavby a
- b) vadné plnenie Zhotoviteľa, ktoré napriek písomnému upozorneniu v primerane určenej lehote neodstránil.

10.3 Za podstatné porušenie Zmluvy zo strany Objednávateľa sa považuje

- a) jeho omeškanie s plnením svojich finančných záväzkov vyplývajúcich mu z tejto Zmluvy voči Zhotoviteľovi o viac ako 60 dní,
- b) neposkytnutie podkladov Zhotoviteľovi podľa bodu 9.1.2 o viac ako 15 dní odo dňa, kedy Objednávateľ mal tieto podklady poskytnúť.

10.4 Objednávateľ si vyhradzuje právo odstúpiť od Zmluvy aj v prípade jej nepodstatného porušenia.

10.5 Odstúpením ktorejkoľvek zmluvnej strany od tejto Zmluvy, ani jednej zmluvnej strane nezanikajú jej finančné nároky a záväzky voči druhej strane vyplývajúce jej z tejto Zmluvy.

ČI. XI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

11.1 Objednávateľ si vyhradzuje právo podpísať túto Zmluvu až po dni, kedy Ministerstvo životného prostredia SR ako riadiaci orgán OP ŽP predloží Objednávateľovi oznámenie so závermi z administratívnej kontroly týchto SP.

11.2 Zmluva je uzavretá okamihom, keď jej celý obsah je písomne odsúhlasený, riadne potvrdený a podpísaný oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

11.3 Meniť alebo doplňovať text tejto Zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Pre platnosť dodatkov k tejto Zmluve sa vyžaduje predloženie oznámenia Ministerstva životného prostredia SR ako riadiaceho orgánu OP ŽP so závermi z administratívnej kontroly tohto dodatku a dohoda o celom texte.

11.4 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oprávnenými osobami zmluvných strán.

11.5 Nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 „Špecifikácia predmetu zmluvy“.

11.6 Zmluvné strany prehlasujú, že právne vzťahy neupravené touto Zmluvou sa riadia Obchodným zákonníkom platným v dobe podpísania Zmluvy oboma zmluvnými stranami a právnym poriadkom SR.

11.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že túto Zmluvu uzatvorili na základe vlastnej vôle, Zmluva nebola podpísaná v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, Zmluvu si prečítali, jej obsahu rozumejú a na znak súhlasu ju bez výhrad podpisujú.

11.8 Okrem osôb uvedených v Čl. I. tejto Zmluvy sú oprávnení zmluvne rokovať vo veciach technických a podpisovať dokumenty o Prevzatí

Za Zhotoviteľa: Ing. Daniel Šablica

Za Objednávateľa: Ing. Ján Bednárík

Menovaný projektový manažér Stavby: Švidroňová Anna

11.9 Táto zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých tri zmluvnými stranami podpísané rovnopisy sú pre Objednávateľa a 2 rovnopisy sú pre Zhotoviteľa.

V Ružomberku, dňa: 07. 06. 2011

V Trenčíne, dňa: 07. 06. 2011

Za Objednávateľa:

**VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ
RUŽOMBEROK, a.s.**

Pri Váhu 6
03406 RUŽOMBEROK ②

JUDr. Juraj Čech
Predseda predstavenstva

Ing. Martin Motyka
Člen predstavenstva

**VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ
RUŽOMBEROK, a.s.**
Ružomberok
Ing. Martin Motyka
Člen predstavenstva

Za zhotoviteľa:

Ing. Ivan Kostelný
Vedúci organizačnej zložky

PÖYRY

Pöyry Environment a.s.,
organizačná zložka
35 Jesenského 3175, 911 01 Trenčín

ŠPECIFIKÁCIA PREDMETU ZMLUVY**ČASŤ RPS, FAKTURAČNÝ CELOK**

Fakturačný celok č.:	Názov fakturačného celku:	Zoznam stavebných objektov a prevádzkových súborov:
1.	SO 01 Kanalizácia obce Stankovany	SO 01.1 Kmeňová stoka „A“ Stankovany SO 01.1.1 Kanalizačné prípojky SO 01.3. Čerpacie stanice Stankovany SO 01.3.1 Čerpacia stanica č.1 SO 01.3.2 Čerpacia stanica č.2 SO 01.4. Výtlačné potrubie z ČS Stankovany SO 01.4.1 Výtlačné potrubie z ČS č.1 SO 01.4.2 Výtlačné potrubie z ČS č.2 SO 01.5 ČS Stankovany – NN prípojky SO 01.5.1 NN prípojka CS c.1 SO 01.5.2 NN prípojka CS c.2
	PS 01 Čerpacie stanice Stankovany	PS 01.1 Čerpacia stanica Stankovany č.1 PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 01.2 Čerpacia stanica Stankovany č. 2 PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 01.6 Čerpacia stanica Stankovany č.1, strojnotechnologická časť PS 01.7 Čerpacia stanica Stankovany č.2, strojnotechnologická časť
2.	SO 02 Kanalizácia obce Ľubochňa	SO 02.1 Kmeňová stoka „A“ Ľubochňa SO 02.1.1 Kanalizačné prípojky SO 02.2 Zberače Ľubochňa SO 02.2.1 Kanalizačné prípojky SO 02.3 Čerpacie stanice Ľubochňa SO 02.3.1 Čerpacia stanica č.3 SO 02.3.2 Čerpacia stanica č.4 SO 02.3.3 Čerpacia stanica č.11 SO 02.3.4 Čerpacia stanica č.12 SO 02.4 Výtlačné potrubie z ČS Ľubochňa SO 02.4.1 Výtlačné potrubie z ČS č.3 SO 02.4.2 Výtlačné potrubie z ČS č.4 SO 02.4.3 Výtlačné potrubie z ČS č.11 SO 02.4.4 Výtlačné potrubie z ČS č.12 SO 02.5 ČS Ľubochňa – NN prípojky
	PS 02 Čerpacie stanice Ľubochňa	PS 02.1 Čerpacia stanica Ľubochňa č.3 PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 02.2 Čerpacia stanica Ľubochňa č.4 PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 02.3 Čerpacia stanica Ľubochňa č.11 PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 02.4 Čerpacia stanica Ľubochňa č.12 PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 02.5 Čerpacia stanica Ľubochňa č.3, strojnotechnologická časť PS 02.6 Čerpacia stanica Ľubochňa č.4, strojnotechnologická časť

		PS 02.7 Čerpacia stanica Ľubochňa č.11 strojnotechnologická časť PS 02.8 Čerpacia stanica Ľubochňa č.12 strojnotechnologická časť
3.	SO 03 Kanalizácia obce Hubová PS 03 Čerpacie stanice Hubová	SO 03.1 Stoka "B", „B1" Hubová SO 03.1.1 Kanalizačné prípojky SO 03.2 Zberače Hubová SO 03.2.1 Kanalizačné prípojky SO 03.3.2 Čerpacia stanica Hubová č.6 SO 03.3.3 Čerpacia stanica Hubová č.13 SO 03.3.4 Čerpacia stanica Hubová č.14 SO 03.4 Výtlačné potrubie z ČS Hubová SO 03.4.2 Výtlačné potrubie z ČS č.6 Hubová SO 03.4.3 Výtlačné potrubie z ČS č.13 Hubová SO 03.4.4 Výtlačné potrubie z ČS č.14 Hubová SO 03.5 NN prípojky pre ČS Hubová PS 03.1 Čerpacia stanica Hubová č.6, PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 03.2 Čerpacia stanica Hubová č.13, PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 03.3 Čerpacia stanica Hubová č.14, PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 03.4 Čerpacia stanica Hubová č.6, strojnotechnologická časť PS 03.5 Čerpacia stanica Hubová č.13, strojnotechnologická časť PS 03.6 Čerpacia stanica Hubová č.14, strojnotechnologická časť
4.	SO 04 Kanalizácia obce Švošov PS 04 Čerpacie stanice Švošov	SO 04.2 Zberače Švošov SO 04.2.1 Kanalizačné prípojky SO 04.3 Čerpacia stanice Švošov SO 04.3.1 Čerpacia stanica č.7 SO 04.3.2 Čerpacia stanica č.15 SO 04.3.3 Čerpacia stanica č.16 SO 04.4 Výtlačné potrubie z ČS Švošov SO 04.4.1 Výtlačné potrubie z ČS č.7 SO 04.4.2 Výtlačné potrubie z ČS č.15 SO 04.4.3 Výtlačné potrubie z ČS č.16 SO 04.5 NN prípojky pre ČS Švošov PS 04.1 Čerpacia stanica Švošov č.7, PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 04.2 Čerpacia stanica Švošov č.15, PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 04.3 Čerpacia stanica Švošov č.16, PRS, MaR a napojenie na dispečing PS 04.4 Čerpacia stanica Švošov č.7, strojnotechnologická časť PS 04.5 Čerpacia stanica Švošov č.15, strojnotechnologická časť PS 04.6 Čerpacia stanica Švošov č.16, strojnotechnologická časť
5.	SO 05 Spoločná ČOV Stankovany – Rojkov	SO 05.1 Príprava územia SO 05.2 Čerpacia stanica SO 05.3 Združený objekt čistenia SO 05.4 Merný objekt na odtoku SO 05.5 Vodovodná prípojka, vnútorné rozvody vody SO 05.6 Vnútorná kanalizácia, obtokové potrubie SO 05.7 Spojovacie potrubia a technologické rozvody SO 05.8 Dezodorizačný filter SO 05.9 Odtoková stoka, výustný objekt

	PS 05 Spoločná ČOV Stankovany – Rojkov	SO 05.10 Vnútorne cesty a spevnené plochy SO 05.11 Prístupová cesta SO 05.12 Sadové a terénne úpravy SO 05.13 Oplotenie ČOV SO 05.14 Vonkajšie osvetlenie SO 05.15 NN prípojka, trafostanica PS 05.1 Rozšírenie dispečerského pracoviska
6.	Technická asistencia	